

Save for College Program Opt-Out Notice and Form for Parents and Guardians

3 نوفمبر/ تشرين الثاني، 2025

عزيزي الوالد(ة)/ ولي(ة) الأمر:

دخلت المدارس العامة بمدينة نيويورك ("NYCPS") في شراكة مع مؤسسة (NYC Kids RISE, Inc.) غير الربحية في برنامج الادخار للكلية (NYC Kids RISE Save for College) ("البرنامج"). يوفر هذا البرنامج المجاني للتلاميذ المؤهلين أموالاً لتغطية تكاليف التدريب الجامعي والمهني المؤهل. تخصص مؤسسة (NYC Kids RISE) مبلغ 100 دولار لكل تلميذ(ة) في البرنامج في حساب المنحة الدراسية لمدينة نيويورك "NYC Scholarship Account". حسب توفر التمويل، تقوم بلدية مدينة نيويورك والمدارس العامة بمدينة نيويورك (NYCPS) بتوسيع البرنامج هذا العام وسيتم تضمين مدرسة طفلك. للحصول على مزيد من المعلومات، يُرجى زيارة الرابط <http://nyckidsrise.org>.

يحتوي هذا الإشعار على معلومات مهمة حول كيفية (1) عدم القيام بأي شيء وقبول إنشاء حساب المنحة الدراسية من مؤسسة (NYC Kids Rise) لطفلك أو (2) إلغاء الاشتراك وطلب عدم قيام مؤسسة (NYC Kids Rise) بإنشاء حساب المنحة الدراسية لمدينة نيويورك لطفلك.

لكي يحصل طفلك على حساب المنحة الدراسية لمدينة نيويورك، تحتاج المدارس العامة بمدينة نيويورك إلى مشاركة المعلومات التالية مع مؤسسة (NYC Kids RISE) وشركة تسمى (VistaShare):

- رقم تعريف التلميذ(ة) الفريد الخاص بالبرنامج
- الاسم الكامل للتلميذ(ة)
- تاريخ ميلاد التلميذ(ة)
- عنوان منزل التلميذ(ة) وأي تغييرات مستقبلية
- رقم هاتف المنزل
- اسم المدرسة
- المستوى الصفّي الحالي
- اللغة (اللغات) المتحدث بها في المنزل
- التحويلات التي تمت إلى مدارس أخرى، إن وجدت، داخل وخارج منظومة المدارس العامة بمدينة نيويورك
- رقم تعريف الوالد(ة)/ ولي(ة) الأمر الفريد الخاص بالبرنامج
- الاسم الكامل للوالد(ة)/ ولي(ة) الأمر
- عنوان البريد الإلكتروني للوالد(ة)/ ولي(ة) الأمر
- رقم الهاتف المحمول للوالد(ة)/ ولي(ة) الأمر / أو رقم هاتف آخر

تعمل مؤسسة (NYC Kids RISE) مع شركة (VistaShare) لتخزين معلومات المشاركين وإدارة بوابة إلكترونية وتقديم الدعم الفني. لا يُسمح لمؤسسة (NYC Kids RISE)، وشركة (VistaShare) باستخدام معلومات الدليل هذه أو مشاركتها لغرض تشغيل البرنامج وتقييمه. لا يُسمح لهم ببيع أو استخدام أو مشاركة معلومات الدليل لأي أغراض إعلانية أو تسويقية أو تجارية أخرى.

ما هي الخيارات المتوفرة لديك؟

1. لا تقم بأي شيء (لا تقم بإكمال الاستمارة وإعادته في الصفحة التالية) إذا كنت تريد أن يشارك طفلك وأن يكون لديك مبلغ 100 دولار مخصصة لحساب المنحة الدراسية لمدينة نيويورك الذي تم إنشاؤه وإدارته بواسطة مؤسسة (NYC Kids Rise) نيابة عن طفلك.

2. يمكنك إلغاء الاشتراك من خلال إكمال الاستمارة في الصفحة التالية وإعادتها إلى المكتب الرئيسي لمدرستك بحلول يوم **2025/12/3** إذا كنت لا ترغب في المشاركة. لن يحصل طفلك على حساب المنحة الدراسية لمدينة نيويورك ولن تتم مشاركة معلومات طفلك فيما يتعلق بالبرنامج. يرجى التحدث إلى المكتب الرئيسي لمدرستك إذا كان لديك أي أسئلة حول إكمال استمارة إلغاء الاشتراك في الصفحة التالية.

هل لديك أسئلة حول هذا البرنامج؟ اتصل بالخط الساخن لمؤسسة (NYC Kids RISE) على الرقم 833-543-7473 أو راسل المدارس العامة بمدينة نيويورك على العنوان SavingTogether@schools.nyc.gov.

Save for College Program Opt-Out Notice and Form for Parents and Guardians

استمارة إلغاء الاشتراك في برنامج الإدخار للكلية (Save for College)

أكمل هذه الاستمارة ووقع عليه فقط إذا كنت لا ترغب في أن يتلقى طفلك حساب المنحة الدراسية لمدينة نيويورك. أعدها إلى سكرتيرة مدرستك بحلول يوم 2025/12/3.

بوصفي والد(ة)/ ولي(ة) أمر طفلي، لا أرغب في مشاركة معلومات الدليل الخاصة بطفلي مع مؤسسة (NYC Kids RISE) أو شركة (VistaShare). أفهم أنه من خلال حجب هذه المعلومات، لن يحصل طفلي على حساب المنحة الدراسية لمدينة نيويورك ولن يتم تخصيص أي أموال لطفلي.

الاسم الأول للتلميذ(ة):	الاسم الأخير للتلميذ(ة):
اسم المدرسة:	الفصل الرسمي للتلميذ(ة):
اسم الوالد(ة) أو ولي(ة) الأمر:	مستوى الصف الرسمي:
التوقيع:	التاريخ: